



EUSKAL ETXEAK

Nº 58 - AÑO 2003 URTEA

EGILEA AUTOR

Eusko Jauriaritza-Kanpo
Harremanetarako Idazkaritza Nagusia
Gobierno Vasco-Secretaría General
de Acción Exterior
C/ Navarra, 2
01007 VITORIA-GASTEIZ
Teléfono: 945 01 79 00
A-Aguirre@ej-gv.es

ZUZENDARIA DIRECTOR

JOSU LEGARRETA

KOORDINAKETA ETA IDAZKETA COORDINACIÓN Y REDACCIÓN

SILVIA ARROYO
BENAN OREGI

ARGAZKIAK FOTOGRAFIAK

MIKEL ARRAZOLA
JON BERNARDEZ
ASIER BASTIDA
MUNDO DEPORTIVO

ARGITARATZAILEA EDITOR

Eusko Jauriaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia
Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco
Calle Donostia San Sebastián, 1 - 01010 VITORIA-GASTEIZ

DISEINUA DISEÑO

BASSARAI EDICIONES

INPRIMATZAILEA IMPRESIÓN

MUÑOZ VARONA, S.A.

DEPOSITO LEGAL: BI-841-96

ISSN 1579-4210

Laburpena

SUMARIO

AURKEZPENA ■ PRESENTACIÓN

- Por los intereses de todos 3

GAURKO GAIAK ■ ACTUALIDAD

- Impulso al gasto social y a la inversión pública 4
- Nuevas respuestas para cubrir las necesidades actuales de los centros vascos 8
- El proyecto Urazandi ya ha zarpado 10
- Biotecnología, un nuevo sector para el futuro vasco..... 11
- El Gobierno Vasco crea una dirección de Internet para recoger firmas en contra de la guerra con Irak..... 11

EUSKAL ETXEAK ■ CENTROS VASCOS

- Goian bego, Andoni 12
- El Gobierno Vasco realiza una encuesta para conocer los posibles receptores de ayudas sociales 12
- Emotivo homenaje a Cenarrusa tras su jubilación como Secretario de Estado..... 13
- El Lehendakari recibió en Ajuria Enea a los jóvenes que participan en el proyecto Euskal Herrirantz..... 13
- Jóvenes campesinos chilenos se capacitarán en Euskadi gracias a un convenio con el Gobierno Vasco 14
- Urrundik recibirá al grupo de danzas Begiraleak..... 14

LABURRAK ■ BREVES

- Noticias breves..... 15